



## Información/Information

### Oficina del Parque Natural/Park Administration Centre:

C/ Doctor Eduardo García Triviño López, 15, 2<sup>a</sup> planta. CP. 23071 (Jaén)  
Tlf: (34) 953 368 800

### Centro de Visitantes/Visitor Centre Castillo de Jódar:

C/ Alhorí, Jódar. CP. 23500 (Jaén)  
Tlf: (34) 953 787 656

### Centro de Visitantes/Visitor Centre Mata Bejí:

Carretera A-324 Cambil-Huelma, Cambil Km 13. CP. 23120 (Jaén)  
Tlf: (34) 953 120 894

### Punto de información/Information Point:

C/ Misericordia, s/n. Jimena de la Frontera. CP. 11330 (Jaén)  
Tlf: (34) 956 640 569

[www.ventanadelvisitante.es](http://www.ventanadelvisitante.es)

[www.juntadeandalucia.es/medioambiente](http://www.juntadeandalucia.es/medioambiente)

## Servicios en el Parque Natural/Services in the Natural Park



Empresas adheridas a la Marca  
Parque Natural de Andalucía/  
Companies adhering to Parque Natural  
de Andalucía brand

### Puntos de Información y empresas adheridas a la Carta Europea de Turismo Sostenible en los Espacios Protegidos/Charter Information Points and Partner Businesses in Protected Areas



### Adheridas/Included

**i** Puntos de información CETS/  
Charter Information Points

**H** Alojamientos/Accommodation

**SO** Servicios y Actividades/Services and Activities

## Conoce el Parque Natural Sierra Mágina

El parque natural Sierra Mágina, sierra magna para los romanos y mágica para los que han tenido la oportunidad de visitarla, es un extraordinario macizo que se levanta sobre un mar de olivos. En ella encontraremos el pico más alto de la provincia, el Pico Mágina, además de hermosos rincones.

El visitante que se acerque al parque encontrará una gran diversidad de paisajes majestuosos que se han de descubrir, ya sea a pie o en bici, a través de su red de senderos. El montañero podrá dominar sus cumbres y contemplar desde allí magníficas panorámicas. Aquellos visitantes menos atrevidos podrán disfrutar de la práctica de otros deportes y actividades no menos interesantes en un entorno natural muy bien conservado.

Como resultado de esta riqueza y diversidad paisajística, Sierra Mágina guarda tesoros naturales que el viajero no debe dejar pasar. El Adelfal de Cuadros, el más extenso de España, la Cascada del Zurreón, un sorprendente salto de agua, el Pinar de Cánava, declarado monumento natural, los impresionantes Chopos de Mata-Bejid o los Espartizales de Jódar son lugares de obligada visita.

El visitante podrá disfrutar de la singularidad de su flora y especialmente de sus plantas aromáticas que impregnán la sierra de una fragancia especial, de la fauna, mediante la observación de aves como el águila real y perdicera, el halcón peregrino y otras rapaces, además de algún ejemplar de cabra montés sorprendido trepando entre los riscos.

El pasado de este parque como frontera natural entre los reinos árabes y cristianos le confiere a esta comarca una peculiar atmósfera medieval reflejada en las estrechas callejuelas de sus municipios y en castillos como los de Albánchez de Mágina y el de Jódar. La gastronomía de la comarca, muy ligada a su historia, está basada en un aceite de oliva con denominación de origen propia, que lo convierte en otro reclamo más para visitar este espacio natural.

Si desea aprovechar al máximo su estancia en Mágina, no pierda la ocasión de utilizar algunos de los servicios de ocio que les recomienda la dirección del parque natural en este documento informativo.

## Discover The Sierra Mágina Natural Park

The Sierra Mágina nature park, known as the Sierra Magna by the Romans, and simply as a magical place by those who have had the opportunity to visit it, is an extraordinary massif which rises above an ocean of olive trees. It is here that we find the highest peak in the province, the Pico Mágina, as well as numerous other charming natural features.

The park offers visitors a rich diversity of breathtaking landscapes which can be explored on foot or by bicycle through a network of trails. Climbers can reach the summits with their magnificent panoramic views. For the less adventurous amongst us there are numerous other sports and leisure activities which can be enjoyed in the beautiful natural surroundings.

With its rich diversity of landscapes, the Sierra Mágina offers a wide variety of exceptional natural features such as the Adelfal de Cuadros, an area featuring the largest expanse of oleanders in Spain, the Cascada del Zurreón, a spectacular waterfall, the Pinar de Cánava, an area of pine forest which has been declared a natural monument, the impressive poplars of Mata-Bejid, and high plains covered with esparto known as Espartizales de Jódar.

Visitors can also enjoy the unique character of the local flora, and particularly the aromatic plants which give the sierra its special fragrance. The area is also home to an interesting variety of wildlife including birds of prey such as royal and Bonelli's eagles and peregrine falcons, as well as wild goats.

Due to its historic role as a natural frontier between the Arab and Christian kingdoms, the area has retained a unique medieval character which is reflected in the narrow lanes of its towns and villages, and castles such as those of Albánchez de Mágina and Jódar. The local gastronomy is another excellent reason to visit the nature park. Strongly influenced by the area's history, it is based on the locally produced olive oil which has its own denomination of origin.

If you wish to make the most of your stay in Mágina, please take the opportunity to try some of the many leisure activities recommended by the directors of the nature park in this information document.

**H SO** Ociomágina - Turismo Activo. C/ La Libertad, 1. CP. 23560 Huelma (Jaén). Tlf: (+34) 953 390 940.

**SO** Olea Cosméticos. C/ Calvario, 28. CP. 23110 Pegalajar (Jaén). Tlf: (+34) 953 360 162 (+34) 661 544 473.

**H SO** Camping El Ayozar. Ctra. Jimena a Albánchez, Km. 2 CP. 23538 Albánchez de Mágina (Jaén). Tlf: (+34) 953 390 940.

**H** Hotel Rural Jurinea. Camino de la Ladera. CP. 23540 Torres (Jaén). Tlf: (+34) 953 363 121 (+34) 953 363 021.

**H** Cabañas Imagina. Camino de Navaparis, s/n. CP. 23540 Torres (Jaén). Tlf: (+34) 953 120 328 (+34) 653 215 080.

**H** Hotel Ciudad de Jódar. Avda. José Gallega Montiel, s/n. CP. 23500 Jódar (Jaén). Tlf: (+34) 953 785 051.

**H** Hotel Rural Almoratín. Ctra. Torres Albánchez, s/n. CP. 23540 Torres (Jaén). Tlf: (+34) 953 363 100.

**H** Cortijo De Bornos. Ctra. A-324, Km 11. CP. 23120 Cambril (Jaén). Tlf: (+34) 953 061 015 (+34) 676 796 575.

**H** Casas Rurales Balcón de Mágina. Paraje Gargantón - Cabritas. CP. 23560 Huelma (Jaén). Tlf: (+34) 953 120 521 (+34) 677 762 718.

**SO** CPM Sierra Mágina - Turismo Activo. Aptado 174. CP. 23100 Mancha Real (Jaén). Tlf: (+34) 953 352 982 (+34) 654 989 724.



CONSEJERÍA DE MEDIO AMBIENTE Y ORDENACIÓN DEL TERRITORIO



Unión Europea

Fondo Europeo  
de Desarrollo Regional



# Parque Natural Sierra Mágina

## Sierra Mágina Natural Park

Las Escuelas

Garciez

Andalucía  
se mueve con Europa



0 2,5 5 Km

112  
Emergencias  
ANDALUCÍA



Legend



Facilities

### Senderos

Sendero Trail	Longitud Length	Dificultad Difficulty	Duración aprox. Duration
1. Pinar de Cáñava	1.700 m	Media-Alta	1:00h
2. La Cueva de la Granja	600 m	Media	0:30h
3. Las Viñas	9.000 m	Media	3:00h
4. Castillo de Albánchez	200 m	Media	0:20h
5. Adeffal de Cuadros	500 m	Baja	0:20h
6. Caño del Aguadero	14.300 m	Alta	5:00h
7. Fuenmayor	6.400 m	Media	2:20h
8. Puerto de la Mata	12.900 m	Media	4:50h
9. El Peralaje	2.300 m	Baja	1:00h
10. Subida a Pico Mágina y Miramundos	10.300 m	Alta	5:00h
11. Gibrälberca	5.700 m	Media-Baja	1:30h

Trails